

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA MADRID - 2480150
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2020 AL 31/12/2020
VALUTA EUR

RIEPILOGO GENERALE

SALDO INIZIALE	217.391,880
TOTALE ENTRATE	1.513.244,910
TOTALE USCITE	756.444,720
AVANZO/DISAVANZO FINALE	974.192,070

IL DIRETTORE
MARIALUISA PAPPALARDO

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA MADRID - 2480150
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2020 AL 31/12/2020
VALUTA EUR

Saldo iniziale attivo nella valuta EUR	217.391,880
--	-------------

ENTRATE

Titolo I	Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano	
I.01	Dotazione finanziaria MAECI proveniente da anno precedente	0,000
I.02	Dotazione finanziaria MAECI anno corrente	1.033.977,000
I.03	Altri finanziamenti delle Amm.ni dello Stato italiano	0,000
Totale Titolo I		1.033.977,000

Titolo II	Entrate derivanti da trasferimenti da enti, da istituzioni e da privati	
II.01	Trasferimenti da enti, istituzioni e privati italiani	0,000
II.02	Trasferimenti da enti, istituzioni e privati locali	65.000,000
II.03	Altre entrate derivanti da trasferimenti	0,000
Totale Titolo II		65.000,000

Titolo III	Entrate diverse	
III.01	Quote dei soci	0,000
III.02	Iscrizione ai corsi	338.482,050
III.03	Proventi da altre attività dell'Istituto	0,000
III.04	Vendita di pubblicazioni e di materiale audiovisivo	0,000
III.05	Vendita di servizi	0,000
III.06	Interessi bancari attivi	0,000
III.07	Altre Entrate	0,000
III.08	Esami di certificazione	0,000
III.09	Rimborsi IVA	21.137,210
III.10	Altre entrate diverse	3.993,650
Totale Titolo III		363.612,910

Titolo IV	Entrate in conto capitale	
IV.01	Vendita di attrezzature, di mobilio, di automezzi	0,000
IV.02	Altre entrate in c/capitale	0,000
Totale Titolo IV		0,000

Titolo V	Anticipazioni e partite di giro	
V.01	Anticipazioni dal Fondo Scorta	0,000

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA MADRID - 2480150
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2020 AL 31/12/2020
VALUTA EUR

V.02 Anticipazioni da Altre Fonti	0,000
V.03 Ritenute d'acconto	0,000
V.04 Conversioni valutarie	0,000
V.05 Finanziamenti comunitari	0,000
V.06 Finanziamenti degli Stati Membri UE	0,000
V.07 Partita di Giro 1	0,000
V.08 Partita di Giro 2	50.655,000
V.09 Altre partite di giro	0,000
Totale Titolo V	50.655,000

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA MADRID - 2480150
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2020 AL 31/12/2020
VALUTA EUR

Saldo iniziale passivo nella valuta EUR	0,000
---	-------

USCITE

Titolo I	Spese di personale	
I.01	Compensi a personale a contratto (lavoro subordinato)	145.752,150
I.02	Compensi a personale a contratto (lavoro non subordinato)	0,000
I.03	Compensi per consulenze di specialisti	0,000
I.04	Indennità di fine rapporto	0,000
I.05	Assicurazioni sociali	58.203,350
I.06	Convenzioni per docenza e corsi di lingua	0,000
I.07	Altre spese di personale	7.742,180
Totale Titolo I		211.697,680

Titolo II	Spese di funzionamento	
II.01	Spese postali, telefoniche e telegrafiche	22.950,300
II.02	Cancelleria	3.732,060
II.03	Illuminazione e riscaldamento	34.398,100
II.04	Pulizia locali	53.859,370
II.05	Spese telematiche e materiale informatico	18.121,510
II.06	Spese per sorveglianza e sicurezza	72.845,650
II.07	Affitto locali	0,000
II.08	Manutenzioni	29.706,180
II.09	Trasporti	98,300
II.10	Premi assicurativi diversi	9.025,680
II.11	Spese amministrative varie	9.751,780
II.12	Libri	300,000
II.13	Audiovisivi	0,000
II.14	Abbonamenti	773,600
II.15	Noleggi, leasing	0,000
II.16	Altre spese di funzionamento	2.605,130
Totale Titolo II		258.167,660

Titolo III	Spese promozionali	
III.01	Manifestazioni culturali	187.478,490
III.02	Pubblicazioni	0,000
III.03	Pubblicità	31.866,390

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA MADRID - 2480150
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2020 AL 31/12/2020
VALUTA EUR

III.04 Traduzione articoli	295,970
III.05 Viaggi di servizio	687,860
III.06 Premi, borse di studio	0,000
III.07 Convenzioni varie	0,000
III.08 Altre spese promozionali	0,000
Totale Titolo III	220.328,710

Titolo IV	Spese in conto capitale	
IV.01 Attrezzature		5.960,180
IV.02 Arredamento		23.800,210
IV.03 Automezzi		0,000
IV.04 Apparecchiature informatiche		4.080,940
IV.05 Altre spese in c/capitale		0,000
Totale Titolo IV		33.841,330

Titolo V	Adeguamento del Fondo scorta	
V.01 Adeguamento del Fondo scorta		0,000
Totale Titolo V		0,000

Titolo VI	Estinzione di anticipazioni e partite di giro	
VI.01 Ricostituzione del Fondo Scorta		0,000
VI.02 Restituzione di altre anticipazioni		0,000
VI.03 Ritenute d'acconto		0,000
VI.04 Conversioni valutarie		0,000
VI.05 Rimborsi tasse e rette scolastiche		19.309,340
VI.06 Finanziamenti Comunitari		0,000
VI.07 Finanziamenti degli Stati Membri UE		0,000
VI.08 Partita di Giro 1		1.000,000
VI.09 Partita di Giro 2		12.100,000
VI.10 Altre partite di giro		0,000
Totale Titolo VI		32.409,340

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA MADRID - 2480150
BILANCIO CONSUNTIVO ANNO 2020
NOTE ESPLICATIVE

ENTRATE

Avanzo di cassa al termine dell'esercizio precedente

L'avanzo di cassa al 1° gennaio 2020 è stato di € 217.391,88. Tale importo, una volta sottratto il residuo del finanziamento del fondo promozione Vivere all'Italiana 2019 e passato al corrente esercizio per un importo di € 13.000,00, nonché i crediti e i residui passivi relativi all'esercizio precedente per un importo di € 164.442,60, si traduce in termini di gestione in un attivo pari a € 39.949,28.

Titolo I: Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano

I.02 Dotazione finanziaria MAECI anno corrente

La dotazione finanziaria assegnata dal Ministero Affari Esteri a questo Istituto per l'esercizio 2020 è stata di € 190.000.

Sono inoltre pervenute le seguenti erogazioni straordinarie:

- € 230.000 per l'organizzazione di iniziative ed eventi a valere sul Fondo di potenziamento della cultura e della lingua italiana all'estero (piano straordinario "Vivere all'italiana") – mese di marzo.
- € 20.000 per iniziative di promozione integrata nel settore Cinema – mese di ottobre.
- € 419.000 per l'organizzazione di iniziative di promozione integrata e rilancio del Sistema Paese – mese di novembre.
- € 174.977 per sostenere spese per il rafforzamento delle misure di sicurezza dell'Istituto – mese di dicembre.

Titolo II: Entrate derivanti da trasferimenti da enti, da istituzioni e da privati

II.02 Trasferimenti da enti, istituzioni e privati locali

Si sono intrattenuti contatti con istituzioni locali per la promozione delle attività dell'Istituto che si sono concretati, a seguito della pubblicazione dell'avviso per la ricerca di sponsorizzazioni, in un appoggio finanziario pari a € 65.000, relativo al contributo della società Endesa alla XII Edizione del Festival del Cinema italiano di Madrid.

Titolo III: Entrate diverse

III.02 Iscrizione ai corsi

Nonostante la crisi sanitaria in corso, la vendita dei pacchetti formativi ha raggiunto l'importo di € 338.482,05, registrando un calo del 22,65% rispetto all'anno precedente, percentuale inferiore alla media degli omologhi in altre lingue. Si precisa altresì che in considerazione della normativa di legge locale i corsi di lingua sono gestiti in amministrazione diretta da questo Istituto.

III.09 Rimborsi IVA

L'Istituto richiede il rimborso dell'IVA, nei casi previsti dalla legge locale e dagli accordi bilaterali. Durante l'esercizio sono state incassati un totale di € 21.137,21 a questo titolo.

III.10 Altre entrate diverse

Rimborsi di telefonate personali effettuate dal personale e dei consumi dell'appartamento demaniale per un totale di € 3.993,65.

Titolo V: Anticipazioni e partite di giro

V.08 Partita di Giro 2

L'Istituto ha ricevuto un totale di € 50.655 per premi e contributi ordinari e straordinari alla traduzione di opere italiane in lingua spagnola, di cui € 42.655 sono pervenuti a questo Istituto in data 18 dicembre 2020. Di questi contributi, durante l'esercizio 2020 è stato possibile liquidare unicamente un importo pari a € 5.000 corrispondente al premio alla traduzione del libro di Lalla Romano, "La penombra che abbiamo attraversato". Non è stato possibile procedere al versamento dei fondi restanti per un totale di € 45.655 perché gran parte dei vincitori non avevano ancora inviato la documentazione attestante l'avvenuta pubblicazione, requisito imprescindibile per attivare il procedimento di erogazione del contributo.

USCITE

Titolo I: Spese di personale

I.01 Compensi a personale a contratto (lavoro subordinato)

L'importo dei compensi a personale docente a contratto è stato pari a € 145.752,15 ed è strettamente collegato al numero degli studenti dei corsi di lingua italiana, direttamente gestiti da questo Istituto. In particolare, la voce comprende la retribuzione di 19 docenti per i corsi di lingua con orario non superiore a 16 ore settimanali. Si conferma che si è proceduto a contrattare i docenti in questione dopo aver acquisito la precettiva autorizzazione da parte dell'Ambasciata d'Italia in Madrid, ai sensi dell'art. 13, c. 4 D. 392/95 e s.m.i.

I.05 Assicurazioni sociali

L'Istituto ha provveduto al versamento dei contributi previdenziali per il personale docente a contratto ai sensi della normativa locale per un totale di € 58.203,35.

I.07 Altre spese di personale

L'Istituto si è avvalso di servizi per la redazione dei contratti, l'elaborazione delle buste paga e il calcolo degli oneri sociali dei docenti dei corsi di lingua, che vengono ovviamente redatti secondo la legislazione locale vigente in Spagna, nonché di servizi di supporto legale per le tematiche di lavoro attinenti al personale a contratto. Si fa presente che i suddetti servizi richiedono specifiche ed approfondite conoscenze in materia legale e di trattamento fiscale, previdenziale ed assistenziale con conseguente necessità di un costante e puntuale aggiornamento a fronte di una normativa in continua evoluzione. Si tratta quindi di competenze ad elevato contenuto specialistico per le quali sono necessarie una formazione ed un'esperienza professionale adeguata ed una dedizione esclusiva non rinvenibili presso il personale della sede.

Titolo II: Spese di funzionamento

II.01 Spese postali, telefoniche e telegrafiche

Le spese telefoniche e postali sono state pari a € 22.950,30

II.02 Cancelleria

Le spese di cancelleria per il normale funzionamento dell'ufficio sono state pari a € 3.732,06

II.03 Illuminazione e riscaldamento

Le spese per consumi di luce, acqua e gas sono state pari a € 34.398,10

II.04 Pulizia locali

Il servizio di pulizia dei locali è stato affidato dal Centro Interservizi Amministrativi per la Spagna, il Portogallo e Andorra, in qualità di soggetto aggregatore, all'ATI L'OPEROSA Sdad Coop. Sucursal en España (NIF W0057500A) / ITMA (NIF B-33349978), per un importo di euro 48.986,20 al netto delle imposte Indirette. Inoltre, è stata realizzata una spesa pari a € 580,80 per il servizio di deposito a bordo strada e di riposizione nei locali dell'Istituto dei contenitori dei rifiuti

II.05 Spese telematiche e materiale informatico

La spesa complessiva per spese telematiche e materiale informatico durante l'esercizio è stata pari a € 18.121,51

L'Istituto è dotato di un sistema informatico formato principalmente da una rete interna con server centrale e diverse postazioni di lavoro, nonché di apparecchiature hardware per la gestione del lavoro.

Per garantire un buon funzionamento informatico, è stato disposto un servizio di manutenzione e assistenza hardware/software annuale, per un importo di € 8.349 IVA compresa. Inoltre, si è proceduto alla firma di contratti di manutenzione per i programmi di gestione della biblioteca, dei corsi e di rilevamento delle presenze del personale, nonché all'abbonamento a un servizio antivirus e all'acquisto di licenze annuali di Office per i computer della sede. Tutte queste misure, oltre a garantire il corretto funzionamento della struttura, sono dirette a garantire la massima sicurezza della rete informatica della sede, riducendone la vulnerabilità.

E' stata inoltre realizzata una spesa di € 3.676,46 per l'acquisto di 16 licenze annuali del software di videoconferenza Zoom, per l'erogazione a distanza della didattica dei corsi di lingua di questo Istituto, resasi necessaria nella fase emergenziale dovuta alla diffusione del virus SARS-CoV-2

II.06 Spese per sorveglianza e sicurezza

Il servizio di sorveglianza della sede è stato affidato dal Centro Interservizi Amministrativi per la Spagna, il Portogallo e Andorra, in qualità di soggetto aggregatore, alla società Ilunion Seguridad. Nel periodo dicembre 2019-novembre 2020 è stata effettuata una spesa pari a € 50.028,66, con una importante riduzione rispetto alle previsioni, dovuta alla chiusura dell'Istituto durante il periodo da marzo ad agosto, e quindi alla ridotta apertura al pubblico della sede da settembre a dicembre per la persistente crisi sanitaria.

E' stata inoltre realizzata una spesa pari a € 8.786,41 per la manutenzione dello scanner e del metal detector in dotazione, del sistema di videovigilanza, del sistema di allarme esistente, il suo collegamento a una centrale antifurto e il servizio di pronto intervento in caso di allarme. Detto servizio è sempre erogato dalla società Ilunion Seguridad in adesione al contratto sottoscritto dal Centro Interservizi Amministrativi.

Ai sensi della normativa locale e in ottemperanza del D.Lgs. 81/08, è stata realizzata una spesa di € 2.235,27 euro per l'affidamento annuale a una ditta autorizzata esterna del servizio di prevenzione e protezione dai rischi e medico competente (SPPR).

Infine, sono stati attivati interventi mirati alla sorveglianza sanitaria e alla tutela della salute dei dipendenti in occasione della crisi legata alla diffusione del virus SARS-CoV-2, (ex Dlgs. 81/2008 e DM 51/2012) con la realizzazione di test al personale, con l'acquisto di materiale sanitario di protezione individuale, e con l'implementazione di misure precauzionali di contenimento a seguito di una specifica valutazione del rischio biologico nel luogo di lavoro, per un totale di € 10.296,02

II.08 Manutenzioni

Si sono registrate spese per manutenzioni pari a € 29.706,18. Tra gli interventi più importanti, vanno segnalati i seguenti:

- Servizio continuativo di manutenzione degli impianti elettrici, del riscaldamento e dell'acqua calda e degli apparecchi autonomi di climatizzazione.
- Pagamento dell'ultima tranche relativa alla fornitura e installazione di una servoscala a piattaforma per disabili.
- Fornitura e installazione del vaso di espansione della caldaia a gas metano della centrale termica dell'immobile.
- Fornitura e messa in opera di reattori induttivi in derivazione per l'installazione ottimale di tecnologia LED sullo scenario dell'IIC.
- Fornitura e installazione di un climatizzatore in sostituzione di un'unità rotta e non riparabile.
- Installazione di un nuovo grigliato per il terrazzo al secondo piano dell'immobile.
- Riparazione di due finestre in legno.

II.09 Trasporti

A questo titolo è stata effettuata una spesa complessiva pari a € 98,30 per l'acquisto di gasolio per l'autovettura di servizio

II.10 Premi assicurativi diversi

Durante l'esercizio 2020, l'istituto ha rinnovato le seguenti assicurazioni, per una spesa complessiva pari a € 9.025,68:

- Polizza per l'autovettura di servizio.
- Assicurazione per morte o invalidità per i docenti dei corsi come da normativa locale.
- Polizza di responsabilità civile.
- Assicurazione contro danni ai locali, ai beni e per furto e rapina.

II.11 Spese amministrative varie

Le spese amministrative varie dell'esercizio 2020 ammontano a € 9.751,78.

Nella voce in oggetto sono incluse le spese relative alle commissioni che applica l'entità bancaria quando l'alunno effettua il pagamento dell'iscrizione con carta di credito o con addebito sul conto corrente dell'alunno, nonché i costi dell'invio al MAECI del bilancio consuntivo dell'esercizio precedente e altre piccole spese di indole amministrativa. Se si tiene presente l'ammontare totale degli incassi e l'importanza degli introiti dei corsi di lingua per l'espletamento delle finalità istituzionali dell'Istituto, le commissioni bancarie rappresentano una cifra indubbiamente ridotta. Proprio per questo sono garantite all'alunno le maggiori facilitazioni al momento di effettuare il pagamento del corso, includendo ormai da anni tra le varie possibilità di pagamento una modalità così diffusa e comune come è la carta di credito.

E' inclusa inoltre realizzata un'uscita di € 4.841,34 a favore del Comune di Madrid per il pagamento della tassa per lo smaltimento dei rifiuti solidi urbani.

Infine, è stata inoltre realizzata una spesa pari a € 4.265,25 per servizi di catalogazione, classificazione, etichettato e riordino sugli scaffali di 1.748 registri del catalogo dei beni librari della sede che si è riusciti a concludere nel mese di luglio, dopo la parziale riapertura delle attività a seguito del lockdown per coronavirus.

II.12 Libri

È stata realizzata una spesa di € 300 per rinnovare il prestito digitale per gli utenti della biblioteca.

II.14 Abbonamenti

E' stato rinnovato l'abbonamento ai quotidiani locali El País e El Mundo, per un importo totale di € 773,60

II.16 Altre spese di funzionamento

E' stata realizzata una spesa di € 2.605,13 per spese di facchinaggio per la movimentazione di mobili e arredi d'ufficio e per servizi di pulizia magazzini, ritiro di rifiuti, macerie e beni non più utilizzabili e il relativo trasporto a una discarica comunale per lo smaltimento.

Titolo III: Spese promozionali

III.01 Manifestazioni culturali

La relazione del Direttore dettaglia il programma delle attività dell'Istituto del presente esercizio. La spesa totale realizzata è stata pari a € 187.478,49. Per la voce in oggetto sono state inoltre impegnate risorse per un importo complessivo pari a € 148.016,87 che saranno liquidate durante l'esercizio 2021.

III.03 Pubblicità

L'importo di € 31.866,39 è stato dedicato a pubblicizzare le attività dell'Istituto ed in particolare a promuovere i corsi di lingua, erogati in modalità online in ottemperanza alle misure di contenimento della diffusione del virus SARS-CoV-2, sia con campagne di comunicazione convenzionali, sia tramite i social network, nonché con l'affissione di cartelloni pubblicitari in stazioni della metropolitana di Madrid. Per raggiungere il maggior numero possibile di persone potenzialmente interessate, è stata altresì realizzata una campagna radiofonica mirata.

III.05 Viaggi di servizio

E' stata realizzata una spesa pari a € 687,86 per viaggi di servizio.

Titolo IV: Spese in conto capitale

IV.01 Attrezzature

E' stata realizzata una spesa complessiva per un importo di € 5.960,18 per l'acquisto di attrezzature necessarie non solo al normale funzionamento dell'Istituto ma anche per garantire la sicurezza e il controllo sanitario, tra cui si evidenzia l'acquisto di un dispositivo di controllo accessi con rilevamento della temperatura e la fornitura di quattro colonnine dispenser per igienizzante per mani.

IV.02 Arredamento

Le spese per articoli di arredamento ammontano a € 23.800,21. Si tratta di acquisti indispensabili per il normale funzionamento dell'Istituto, che includono dotazioni d'ufficio a norma ai sensi del D.Lgs. 81/2008 e la sostituzione ormai non più rinviabile di sedie con bracciolo per le aule dei corsi di lingua ed altri arredi per le aule, nonché la sostituzione di arredi per ufficio, ormai inutilizzabili per obsolescenza.

IV.04 Apparecchiature informatiche

E' stata realizzata una spesa di € 4.080,94 per la sostituzione di apparecchiature informatiche obsolete.

Titolo VI: Estinzione di anticipazioni e partite di giro

VI.05 Rimborsi tasse e rette scolastiche

Si è proceduto alla restituzione delle iscrizioni quando non si forma il gruppo per un numero insufficiente di iscritti o per eccezionali circostanze personali giustificate dell'alunno. Il totale della spesa durante l'esercizio è stato pari a € 19.309,34, superiore allo scorso anno per via del passaggio all'online della docenza a causa della crisi sanitaria per coronavirus.

VI.08 Partita di Giro 1

E' stato girato all'Università dei Paesi Baschi un contributo del MAECI (ricevuto nel 2019) pari a €1.000 per il corso di aggiornamento: Raccontare l'Italia per insegnare l'italiano.

VI.09 Partita di Giro 2

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA MADRID - 2480150
BILANCIO CONSUNTIVO ANNO 2020
NOTE ESPLICATIVE

Sono state girati alle case editrici premi e contributi alle traduzioni del MAECI (ricevuti nel 2019) per un importo complessivo di € 7.100.

Dei fondi ricevuti durante l'esercizio in corso, pari a € 50.655, solo è stato possibile liquidare l'importo di € 5.000 corrispondente al premio alla traduzione del libro di Lalla Romano, "La penombra che abbiamo attraversato".

Non è stato possibile procedere al versamento dei fondi restanti per un totale di € 45.655 perché gran parte dei vincitori non avevano ancora inviato la documentazione attestante l'avvenuta pubblicazione, requisito imprescindibile per attivare il procedimento di erogazione del contributo.

Premessa

La direzione dell'Istituto è stata assunta dalla sottoscritta il 24 agosto 2020; per completezza di informazione sull'intero esercizio 2020, nella presente relazione sono stati riportati, ove ritenuti utili, elementi relativi anche alla precedente gestione della Dott.ssa Laura Pugno, già opportunamente dettagliati nel bilancio consuntivo per passaggio di consegne del 20 agosto 2020.

Obiettivi

A causa dell'emergenza COVID - 19, quest'anno l'Istituto si è confrontato con l'eccezionalità e complessità di una situazione "nuova" che ha colpito duramente e costretto a ripensare il fulcro della propria missione istituzionale, ovvero le attività di promozione culturale. Come indicato nella relazione della dott.ssa Pugno, nei mesi di totale chiusura, da marzo a luglio 2020, l'IIC ha garantito da subito l'erogazione dei corsi di lingua in modalità online e si è attivato con un festival digitale di dialogo culturale tra Italia e Spagna. Questo con l'obiettivo di assicurare la continuità nell'offerta culturale italiana, anche nei mesi peggiori dell'emergenza. Dal momento della mia assunzione, stante l'apertura dei musei e delle sale da concerto consentita dalla Comunità di Madrid, l'IIC ha progressivamente riavviato le attività anche in modalità presenziale, sempre garantendo il massimo rispetto delle norme sanitarie e di distanziamento e potenziando, allo stesso tempo, la fruizione online anche di nuovi format e webinar tematici. Con tali iniziative si è voluto, da un lato, riaffermare la presenza e il ruolo dell'Istituto come ente di riferimento non solo della cultura italiana, bensì come istituzione culturale, al pari di altre, propria della città di Madrid; dall'altro, si è inteso offrire un supporto concreto al rilancio del Sistema Paese Italia in Spagna, impegnandosi nell'ideazione e realizzazione di nuovi progetti, sperimentando nuove formule di fruizione, potenziando gli strumenti digitali e rivolgendosi a un nuovo bacino di utenti. Parallelamente, sono state studiate e attuate, con costante monitoraggio, tutte le norme prescritte e utili a garantire il rientro al lavoro presenziale del personale in massima sicurezza e consentire la progressiva ripresa delle normali attività.

Sede

Come dettagliato nella relazione della Dott.ssa Pugno, a causa dell'emergenza Covid molti degli interventi di manutenzione e rinnovamento della sede – il magnifico, seicentesco Palacio de Abrantes, di 4482 mq - necessari per completare il necessario ammodernamento avviato nella precedente gestione, non si sono potuti realizzare e sono stati rinviati al 2021.

Prosegue l'iter per la realizzazione di una modellizzazione 3D antincendio, richiesto dalla Gerencia de Urbanismo de Madrid, come propedeutica per ottenere i permessi alla ristrutturazione dell'impianto elettrico e antincendio per la messa a norma della sede demaniale. A seguito di ulteriore indagine e mutate, per la crisi economica, le condizioni di mercato, l'IIC ha acquisito per gli stessi servizi un preventivo più conveniente, di importo pari a 12.500 euro + IVA.

I contratti di vigilanza e pulizie della sede sono, come da appalti triennali banditi dal Centro Interservizi dell'Ambasciata d'Italia a seguito delle procedure negoziate per tutta la missione italiana in Spagna, anche per il 2020 con le ditte vincitrici: Ilunio'n Seguridad e ATI L'OPEROSA.

Dal mese di settembre, in coordinamento con l'Ambasciata d'Italia, e secondo le vigenti normative italiane e spagnole, le attività del personale sono proseguite in modalità mista, organizzando la presenza del personale in due turni di lavoro. Come dettagliato nella relazione della dott.ssa Pugno, il Pack Covid-19 di misure specifiche, firmato con la ditta RSPP della sede, è stato inserito nell'aggiornamento al DVR ed è stata effettuata la valutazione del rischio biologico. Il relativo Plan de Contingencias è stato completato e opportunamente notificato a tutto il personale per la sua attuazione.

In merito alle questioni della Biblioteca, si rinvia all'ultimo messaggio n. 272 del 18 agosto u.s, a firma della Dott.ssa Pugno, con il quale è stato trasmesso il verbale dell'apposita Commissione in cui si riassumeva lo stato dell'arte della consistenza del patrimonio librario.

Si invia altresì l'allegato "Note esplicative del Modello C – Biblioteca", nel quale sono riportati in dettaglio i diversi movimenti intervenuti nell'esercizio 2020 (riprezzamento, passaggio ai beni durevoli, ammortamento etc...) che hanno portato al valore di chiusura esercizio pari a 6.215,79 euro.

E' stato altresì confermato per il 2020 il servizio di prestito digitale di libri attraverso la piattaforma MLOL, riservato agli iscritti ai corsi di lingua.

Risorse Umane

Attualmente, in Istituto sono presenti 1 Direttore Dirigente APC, 1 Addetto per la promozione culturale; 4 contrattisti di concetto; 3 contrattisti esecutivi; 3 contrattisti ausiliari, per un totale di 12 unità. Rispetto alla pianta organica dell'IIC restano quindi vacanti un posto di personale ausiliario e uno di concetto, per i quali con Messaggio 1105 del 25 maggio 2018, l'Ambasciata ha richiesto l'attivazione di due concorsi. Si segnala che tale misura appare effettivamente necessaria per alleviare i carichi di lavoro individuali, anche in considerazione dell'età anagrafica degli interessati e dei pensionamenti previsti nei prossimi anni, e per consentire all'IIC di sostenere l'intenso ritmo delle attività previste.

Risorse Finanziarie

Entrate

La dotazione finanziaria assegnata dal Ministero per l'esercizio 2020 è stata di € 190.000, alla quale si sono aggiunte erogazioni straordinarie a valere sul Fondo per il potenziamento della cultura e della lingua italiana (230.000 euro, a marzo 2020); erogazioni per iniziative di promozione integrata nel settore Cinema (20.000 euro, a ottobre) e per il rilancio del Sistema Paese (cd. "Cura Italia", 419.000 euro, a novembre) e fondi per il rafforzamento delle misure di sicurezza dell'Istituto (richiesta avanzata nella precedente gestione, con accredito di 174.977 euro a dicembre). Per la crisi sanitaria, la vendita dei pacchetti formativi, ha registrato una flessione del 22,65% rispetto all'anno precedente, con un importo di 338.482,05 euro; stante il perdurare dell'emergenza sanitaria e della conseguente crisi economica, si prevede che per il prossimo esercizio si potrà verificare un'ulteriore flessione nella relativa voce di entrata. L'IIC ha altresì potuto contare su sponsorizzazioni private per un importo di 65.000 euro.

Uscite

Le spese di funzionamento dell'Istituto sono state pari a 258.167,66 euro, di molto inferiori rispetto all'esercizio 2019 (anno che si può prendere a parametro di un esercizio "ordinario" dell'Istituto), in cui il totale uscite registrate al Titolo II è stato di 429.674,66 euro. Tale differenza è da addurre primariamente alle minori spese sostenute per la cancelleria, per la sicurezza e vigilanza dell'Istituto, per le pulizie, quali conseguenza della totale chiusura dell'IIC, da marzo a luglio, e quindi della progressiva, ma ridotta, riapertura al pubblico. Rispetto all'esercizio 2019, sono state inferiori anche le spese relative alla manutenzione della storica sede dell'Istituto, che sono state rinviate al 2021. Alle predette voci nelle spese di funzionamento deve pertanto essere principalmente imputato l'avanzo di gestione dell'Istituto che, al netto dei passivi e come meglio dettagliato nell'allegato "Prospetto di chiusura esercizio 2020", ammonta a 152.454,91 euro.

Per il titolo III.01 (manifestazioni culturali), la spesa dell'IIC è stata di 187.478,49 euro; aggiungendo gli impegni di importo pari a 148.016,87 euro, che saranno liquidati nel 2021, si arriva ad un totale di 335.495,36 euro dedicati a manifestazioni culturali. Tale importo, di poco superiore allo speso nell'esercizio 2019 nello stesso titolo, unitamente alla necessaria riprogrammazione di molte delle attività culturali al nuovo anno, conferma l'eccezionale sforzo che questo Istituto ha messo in atto per rilanciare, attraverso le manifestazioni culturali, il Sistema Paese, in perfetta linea con le finalità dei fondi assegnati a valere sul Fondo per il Potenziamento della lingua e cultura italiana e sul cd. "Cura Italia".

Le spese di personale sono principalmente legate alla gestione diretta dei corsi di lingua e cultura italiana.

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA MADRID - 2480150
BILANCIO CONSUNTIVO ANNO 2020
RELAZIONE DIRETTORE

Corsi di Lingua e Cultura italiana

Anche nel 2020 l'IIC di Madrid si è confermato quale punto di riferimento per lo studio della nostra lingua a Madrid; con immediata risposta, sin dall'inizio dell'emergenza, la continuità dei corsi è stata garantita grazie all'erogazione in modalità online, formula che si è ritenuto opportuno mantenere anche nel secondo semestre, avviato a settembre, che ha visto la Spagna nel pieno della seconda ondata dei contagi. Nonostante il condiviso apprezzamento sull'altissima qualità dei corsi, le iscrizioni hanno necessariamente subito una flessione, principalmente dovuta alla difficile e generalizzata situazione economica. Le iscrizioni sono state 847, con una riduzione delle entrate pari al 22,65%.

Da oltre due decenni, i corsi sono organizzati a "gestione diretta", unica formula che garantisce il rispetto della normativa locale, italiana ed europea (vd., la precorsa Messaggistica in merito al contratto "fisso- discontinuo"). Le spese di personale per il corpo docente sono pertanto riportate al Titolo I: Spese di personale, cap I.01 delle Uscite – Compensi al personale a contratto e le entrate delle iscrizioni sono incamerate nel Bilancio dell'IIC al Capitolo III.02 del titolo III – Entrate diverse.

Si conferma che si è proceduto a contrattare i docenti in questione dopo aver acquisito la precettiva autorizzazione da parte dell'Ambasciata d'Italia in Madrid, ai sensi dell'art. 13, c. 4 D. 392/95 e s.m.i. e si assicura di aver recepito l'indicazione dell'UCB, trasmessa con prot. N. 28391 del 27/07/2020, in merito all'inserimento nei contratti della clausola espressa che sancisce che in nessun caso il rapporto di dipendenza può comportare l'assunzione nei ruoli dell'Amministrazione.

Anche per il 2020, è stato confermato il servizio di prestito digitale di libri attraverso la piattaforma MLOL, riservato agli iscritti, ed è stata rinnovata la Convenzione ICON. Sono stati riavviati i contatti con gli Enti certificatori per riprendere nel 2021 lo svolgimento degli esami di certificazione linguistica presso l'Istituto.

Attività culturali

Per il dettaglio sulle iniziative culturali realizzate da gennaio ad agosto 2020, si rinvia alla relazione per passaggio di consegne della Dott.ssa Pugno. A partire da settembre, l'Istituto ha progressivamente e con prudenza riavviato le attività in presenza, garantendo il massimo rispetto delle norme di distanziamento. Parallelamente, è stata rafforzata la promozione di eventi e di nuovi format sui canali social dell'Istituto che hanno visto una significativa crescita del numero di utenti e delle visualizzazioni. E' stata inoltre assicurata l'adesione alle rassegne tematiche coordinate dal Ministero: Settimana della lingua, Settimana della cucina, Giornata del contemporaneo e del design. Di particolare rilievo è stata l'attività svolta nel settore cinema e audiovisivo, confermando la collaborazione con i festival spagnoli più importanti e realizzando un'edizione speciale e di grande successo del Festival del Cinema italiano di Madrid.

In particolare, nel settore del design e architettura, l'IIC ha rinnovato la collaborazione con Concéntrico 06 | Festival Internacional de Arquitectura y Diseño de Logroñ (3-6 settembre 2020) con la presentazione dell'installazione Arch-Play di Silvia Bachetti e Agnese Casadio nelle città di Logrono e Madrid. L'IIC ha altresì partecipato all'Italian Design Day, spostato quest'anno al 5 novembre 2020, in coordinamento con la DGSP e la Triennale Design.

Nel settore delle arti visive, il mese di settembre ha visto l'apertura straordinaria della mostra di Guido Guidi, inaugurata a febbraio 2020 e subito chiusa per la pandemia. L'IIC ha altresì realizzato un video di presentazione della mostra, per una più ampia diffusione sui canali social e online.

A novembre è stata inaugurata "Un corpo unico", mostra site specific, appositamente ideata per le sale dell'IIC, dell'artista italiana Marinella Senatore. Artista tra i più importanti della sua generazione e ponte ideale tra Italia e Spagna per la sua formazione artistica, la Senatore è stata anche protagonista di un webinar organizzato dall'IIC in occasione della Giornata del contemporaneo, svoltosi il 5 dicembre, con la partecipazione della curatrice Ilaria Bernardi e di Carlo Urroz, direttore della TB21, importante istituzione spagnola dedicata all'arte contemporanea.

In occasione della XX Settimana della Lingua italiana, in programma dal 19 al 25 ottobre col titolo "L'italiano tra parola e immagine: graffiti, illustrazioni, fumetti", l'IIC di Madrid ha proposto un'articolata serie di iniziative, tutte fruibili in modalità digitale attraverso un sito web appositamente dedicato (www.settimanadellalinguaitalianamadrid.es). Sono state proposte due mostre virtuali, realizzate in collaborazione con Lucca Comics e con la Regione Emilia Romagna, e sono stati organizzati due webinar di alto profilo: il primo per la presentazione del progetto "Fumetti nei Musei", in collaborazione con il MIBAC e con la partecipazione del Museo del Prado; il secondo dedicato alla figura di Rodari, di cui ricorreva il centenario della nascita. Nelle diverse iniziative è stata coinvolta la scuola italiana di Madrid e con il progetto "Cuentos por telefono", è stata promossa la conoscenza di Rodari presso un pubblico di giovanissimi. Grazie a una campagna di comunicazione dedicata, la Settimana della Lingua ha raggiunto risultati estremamente positivi, con oltre 245.000 visualizzazioni sui social e sul sito web. Sempre nell'ambito della Settimana, l'Istituto Italiano di Cultura di Madrid ha collaborato con il Festival di letteratura Getafe Negro, promuovendo la partecipazione degli scrittori Luca D'Andrea e Fabio Massimi e ha partecipato alla Settimana della Lingua promossa dal Cluster EUNIC.

Nel settore cinema e audiovisivo, l'IIC ha confermato la collaborazione con il Festival de Cine Europeo de Sevilla, svoltosi dal 6 al 14 novembre, rendendo omaggio a Cecilia Mangini con la presentazione dell'esposizione "36 DISPAROS" a lei dedicata e con la proiezione del film documentario "Nocturno" di Gianfranco Rosi. Nell'ambito del Festival Internacional de Cine Hecho por Mujeres, l'Istituto ha presentato il film "Nevia" di Nunzia De Stefano (il 5 novembre); in collaborazione con FLIPAS, festival internacional de palabra, acción y sonido, organizzato con l'Alianza Francesa e il Goethe-Institut Madrid, è stato realizzato un laboratorio con Elena Goatelli e Ángel Esteban, autori di due cortometraggi.

Con l'obiettivo di dare un segnale forte di sostegno alla cultura e al settore audiovisivo italiano, l'IIC ha confermato l'organizzazione del XIII Festival del Cinema Italiano di Madrid, svoltosi dal 26 novembre al 3 dicembre 2020. Il Festival è stato proposto in un formato misto che ha coniugato modalità online e presenziale, con una sessione speciale "collettiva" al drive-in di Madrid. La ricca programmazione, oltre 20 prime visioni tra lungometraggi, corti e documentari, è stata presentata in un evento seguito in streaming da quasi 1000 utenti, con la consegna virtuale del Premio alla carriera a Roberto Cicutto, Presidente della Biennale di Venezia, e con un concerto in omaggio al grande compositore Ennio Morricone. Anche quest'anno, è stato attribuito l'atteso Premio Solinas Italia-Spagna, promosso da questo Istituto in collaborazione con il Premio Solinas con l'obiettivo di favorire le co-produzioni tra il cinema italiano, spagnolo e dell'America Latina, incoraggiando la scrittura di nuovi soggetti e sostenendo autori emergenti.

Quest'edizione speciale del Festival ha raggiunto un risultato storico, coinvolgendo un pubblico di oltre 12.000 spettatori e registrando il tutto esaurito sia nelle proiezioni online che presenziali, nonché al drive-in. La campagna del Festival ha raggiunto sulle reti circa mezzo milione di utenze e quasi un milione di visualizzazioni (857.092), con un considerevole riscontro anche in altre città spagnole. Vale la pena segnalare che, ai ringraziamenti del pubblico e all'ottima copertura stampa, si sono aggiunti i riconoscimenti da parte degli operatori dell'industria cinematografica italiana, produttori e distributori, che nel Festival del cinema italiano di Madrid trovano un valido strumento di promozione e di supporto (attraverso la traduzione e la sottotitolatura in spagnolo dei film) per la diffusione nel mercato spagnolo e in quello potenzialmente più vasto dell'America Latina.

Alla Settimana della cucina italiana nel mondo, l'Istituto ha partecipato con il progetto originale "A cena con Artusi" pensato, da un lato, per poter offrire una degustazione gastronomica italiana rispettando le restrizioni dovute alla pandemia e, dall'altro, per rendere omaggio a Pellegrino Artusi, padre della cucina italiana, nei duecento anni dalla sua nascita. Selezionati giornalisti, blogger e influencer di Madrid hanno ricevuto a casa una cena "pronta per l'uso" ispirata ad alcune delle ricette dell'Artusi; l'iniziativa ha ricevuto un'ottima copertura sulle reti sociali e sulla stampa di Madrid.

A causa delle limitazioni e dei rischi connessi ai viaggi, molte delle iniziative in programma nel settore delle arti performative (tra cui Nueva Escena Italiana, il ciclo musicale) sono state rinviate al 2021. Parallelamente, l'IIC ha ideato ed avviato la produzione di due nuovi format "Musica" e "Siete" pensati per la fruizione digitale, che prevedono

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA MADRID - 2480150
BILANCIO CONSUNTIVO ANNO 2020
RELAZIONE DIRETTORE

la collaborazione a distanza tra artisti (musicisti, attori, danzatori etc...) italiani e spagnoli. Tali progetti sono inseriti nel nuovo contenitore IICMadridenlinea.

Tra gli altri progetti, si segnalano infine la presentazione della sezione di Arte Laguna Prize dedicata a Sostenibilità e Arte, nell'ambito della Settimana della Scienza di Madrid; la partecipazione al progetto dell'Audiolibro della Divina Commedia in 33 lingue, curando la registrazione in spagnolo; massima attenzione è stata inoltre dedicata alla promozione online e sui canali social dei nuovi progetti della DGSP riuniti nella sezione CulturalItalianaenlinea.

Collaborazioni

Il programma dell'IIC Madrid si fonda su un dialogo costante con le maggiori realtà culturali spagnole e italiane, pubbliche e private; in quest'anno di particolare difficoltà, questa strategia è stata ulteriormente rafforzata, confermando la collaborazione con il cluster EUNIC di Madrid e con le più importanti realtà culturali spagnole su tutto il territorio di competenza. Per il dettaglio delle collaborazioni su ogni evento si rimanda alla sezione attività culturali e al sito.

Conclusioni

Anche in quest'anno di particolare difficoltà, l'IIC di Madrid ha confermato la sua grande dinamicità, mostrando una pronta capacità di adattamento e di reazione all'eccezionalità e criticità della situazione dovuta all'emergenza sanitaria COVID - 19. Come precedentemente illustrato, il programma delle manifestazioni culturali è proseguito con determinazione e rinnovandosi con creatività e flessibilità per adattarsi all'imprevedibilità delle circostanze. A conclusione di un anno "eccezionale", il totale delle risorse dedicate alle manifestazioni culturali è di 335.495,36 euro. Tale cifra, unitamente alla qualità dei progetti conferma lo sforzo profuso dall'Istituto nella realizzazione e programmazione di attività di promozione integrata concretamente finalizzate al sostegno delle industrie creative e culturali italiane e al rilancio del Sistema Paese, in perfetta linea con le finalità dei fondi straordinari assegnati alla Sede dal Ministero.

Di tale percorso, tuttora in piena attuazione, preme ringraziare il Ministero per aver accordato importanti risorse e il personale dell'Istituto che, con entusiasmo e dedizione, ha saputo affrontare una sfida nuova e di grande complessità.

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA MADRID - 2480150

RIASSUNTO GENERALE DEL MOVIMENTO AMMINISTRATIVO DELL'ESERCIZIO 2020

OPERAZIONI	CONSISTENZE PATRIMONIALI					
	Fondi presso l'Istituto cassiere	Titoli e Valori	Biblioteca	Mobili attrezzature e automezzi	Totale	Fondo di fine rapporto
Situazione inizio esercizio	217.391,880	0,000	224.094,410	833.758,790	1.275.245,080	0,000
Aumenti durante esercizio	1.513.244,910	0,000	51.424,850	39.060,300	1.603.730,060	0,000
Totale	1.730.636,790	0,000	275.519,260	872.819,090	2.878.975,140	0,000
Diminuzioni durante l'esercizio	756.444,720	0,000	269.303,470	53.054,230	1.078.802,420	0,000
Situazione alla fine dell'esercizio	974.192,070	0,000	6.215,790	819.764,860	1.800.172,720	0,000

GESTIONE DEL FONDO SCORTA
ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA MADRID - 2480150

VALUTA: EUR

ANNO: 2020

Al 31/12/2020

CONSISTENZA ALL'INIZIO DELL'ESERCIZIO:	153.646,230
--	-------------

Versamenti effettuati durante l'esercizio

Somme reintegrate dall'Istituto

TOTALE MOVIMENTI ATTIVI:	0,000
--------------------------	-------

Prelievi effettuati durante l'esercizio

Somme anticipate al conto di gestione

TOTALE MOVIMENTI PASSIVI:	0,000
---------------------------	-------

CONSISTENZA DEL FONDO SCORTA A FINE ESERCIZIO:	153.646,230
--	-------------

LISTA EVENTI CONSUNTIVO CON SPESE NEL PERIODO

Categoria: Arte

Titolo	Periodo svolgimento	Budget IIC	Spesa a carico IIC	Spesa a carico Altri	Spesa Totale	Svolto	Chiuso
Residenze artista "L'arte che verrà". Alessia Rollo	Dal 19/01/2020 Al 29/02/2020	2.000,000	305,140	0,000	305,140	SI	SI
Mostra Guido Guidi	Dal --/--/-- Al --/--/--	16.000,000	16.766,310		16.766,310	--	NO
Marinella Senatore. Un corpo unico	Dal 19/11/2020 Al 31/12/2020	0,000	21.256,440		21.256,440	--	NO
	Totale	18.000,000	38.327,890	0,000	38.327,890		

LISTA EVENTI CONSUNTIVO CON SPESE NEL PERIODO

Categoria: Musica

Titolo	Periodo svolgimento	Budget IIC	Spesa a carico IIC	Spesa a carico Altri	Spesa Totale	Svolto	Chiuso
(Evento 2019) Suono italiano Madrid 2019	Dal --/--/--- Al --/--/---	21.700,000	1.100,000		1.100,000	--	NO
(Evento 2021) MusicacisuM	Dal --/--/--- Al --/--/---	0,000	13.249,500		13.249,500	--	NO
	Totale	21.700,000	14.349,500	0,000	14.349,500		

LISTA EVENTI CONSUNTIVO CON SPESE NEL PERIODO

Categoria: Design

Titolo	Periodo svolgimento	Budget IIC	Spesa a carico IIC	Spesa a carico Altri	Spesa Totale	Svolto	Chiuso
Madrid Design Festival	Dal 14/02/2020 Al 14/02/2020	2.000,000	1.895,980		1.895,980	--	NO
Logroño Concéntrico	Dal --/--/-- Al --/--/--	1.000,000	1.000,000		1.000,000	--	NO
	Totale	3.000,000	2.895,980	0,000	2.895,980		

LISTA EVENTI CONSUNTIVO CON SPESE NEL PERIODO

Categoria: Scienze

Titolo	Periodo svolgimento	Budget IIC	Spesa a carico IIC	Spesa a carico Altri	Spesa Totale	Svolto	Chiuso
XX Settimana della Scienza - Sostenibilità e Arte: il progetto di Arte Laguna Prize per sensibilizzare sull'importanza di Riutilizzare, Ridurre, Riciclare	Dal 11/11/2020 Al 11/11/2020	1.000,000	265,000	0,000	265,000	SI	SI
(Evento 2019) XVI Settimana della Scienza. Tutto l'universo per ha poco spazio tempo. Incontro con Sandra Savaglio	Dal 04/11/2019 Al 04/11/2019	1.000,000	265,000	0,000	265,000	SI	SI
(Evento 2019) Tutto l'universo per chi ha poco spazio tempo. Incontro con Sandra Savaglio	Dal 04/11/2019 Al 04/11/2019	0,000	399,360		399,360	--	NO
	Totale	2.000,000	929,360	0,000	929,360		

LISTA EVENTI CONSUNTIVO CON SPESE NEL PERIODO

Categoria: Cinema

Titolo	Periodo svolgimento	Budget IIC	Spesa a carico IIC	Spesa a carico Altri	Spesa Totale	Svolto	Chiuso
(Evento 2019) "Fare Cinema" Seconda settimana del cinema italiano nel mondo	Dal 20/05/2019 Al 23/05/2019	8.500,000	300,000		300,000	--	NO
XIII Festival del Cinema Italiano di Madrid.	Dal --/--/--- Al --/--/---	65.000,000	50.547,650		50.547,650	--	NO
(Evento 2019) XII Festival del Cinema Italiano di Madrid.	Dal --/--/--- Al --/--/---	60.000,000	35.945,650		35.945,650	--	NO
	Totale	133.500,000	86.793,300	0,000	86.793,300		

LISTA EVENTI CONSUNTIVO CON SPESE NEL PERIODO

Categoria: Cucina

Titolo	Periodo svolgimento	Budget IIC	Spesa a carico IIC	Spesa a carico Altri	Spesa Totale	Svolto	Chiuso
V Settimana della Cucina Italiana nel Mondo: A cena con Artusi	Dal 20/11/2020 Al 20/11/2020	2.000,000	44,600	0,000	44,600	NO	SI
	Totale	2.000,000	44,600	0,000	44,600		

LISTA EVENTI CONSUNTIVO CON SPESE NEL PERIODO

Categoria: Eventi Speciali

Titolo	Periodo svolgimento	Budget IIC	Spesa a carico IIC	Spesa a carico Altri	Spesa Totale	Svolto	Chiuso
Giornata della Memoria	Dal 27/01/2020 Al 27/01/2020	1.000,000	160,000	0,000	160,000	SI	SI
	Totale	1.000,000	160,000	0,000	160,000		

LISTA EVENTI CONSUNTIVO CON SPESE NEL PERIODO

Categoria: Teatro

Titolo	Periodo svolgimento	Budget IIC	Spesa a carico IIC	Spesa a carico Altri	Spesa Totale	Svolto	Chiuso
La donna leopardo Concept opera	Dal 30/01/2020 Al 30/01/2020	0,000	1.784,510		1.784,510	--	NO
Il premio Riccione Teatro a Madrid	Dal --/--/-- Al --/--/--	20.000,000	140,900		140,900	--	NO
Incontro: El coreógrafo hoy en día. Esperando a Giselle	Dal 23/11/2020 Al 23/11/2020	0,000	1.815,000	0,000	1.815,000	SI	SI
	Totale	20.000,000	3.740,410	0,000	3.740,410		

LISTA EVENTI CONSUNTIVO CON SPESE NEL PERIODO

Categoria: Letteratura

Titolo	Periodo svolgimento	Budget IIC	Spesa a carico IIC	Spesa a carico Altri	Spesa Totale	Svolto	Chiuso
M.Il figlio del secolo, di Antonio Scurati vincitore del LXXIII Premio Strega 2019	Dal 15/01/2020 Al 15/01/2020	2.000,000	3.208,250		3.208,250	--	NO
Ciclo E3 Atlante dei sentimenti	Dal 20/01/2020 Al 12/02/2020	10.000,000	6.178,360	0,000	6.178,360	SI	SI
Giovane poesia italiana con Pordenonelegge	Dal 02/03/2020 Al 02/03/2020	0,000	528,220		528,220	--	NO
XX Settimana della Lingua Italiana nel Mondo	Dal 19/10/2020 Al 25/10/2020	5.000,000	14.740,760	0,000	14.740,760	SI	SI
Getafe Negro Festival de Novela Policiaca de Madrid	Dal 19/10/2020 Al 19/10/2020	0,000	530,000		530,000	--	NO
(Evento 2019) XIX Settimana della Lingua Italiana nel Mondo - La parola e la scena: Incontro con Michela Murgia, Chiara Lagani e Pietro Cataldi	Dal 23/10/2019 Al 23/10/2019	0,000	399,670		399,670	--	NO
Audiolibro con un'antologia di brani delle cantiche più famose della Divina Commedia	Dal --/--/--- Al --/--/---	0,000	6.001,600		6.001,600	--	NO
	Totale	17.000,000	31.586,860	0,000	31.586,860		

LISTA EVENTI CONSUNTIVO CON SPESE NEL PERIODO

Categoria: Editoria

Titolo	Periodo svolgimento	Budget IIC	Spesa a carico IIC	Spesa a carico Altri	Spesa Totale	Svolto	Chiuso
IV Foro di promozione dell'editoria indipendente Italia - Spagna	Dal --/--/--- Al --/--/---	14.000,000	120,350	0,000	120,350	NO	SI
New Italian Books - "Progetto Traduzioni Poesia"	Dal 02/07/2020 Al 02/07/2020	0,000	316,870		316,870	--	NO
(Evento 2019) IV Forum del libro Italia-Spagna. Il mestiere di scrivere. Incontro con gli autori	Dal 29/10/2019 Al 29/10/2019	7.000,000	1.650,000	0,000	1.650,000	SI	SI
	Totale	21.000,000	2.087,220	0,000	2.087,220		

LISTA EVENTI CONSUNTIVO CON SPESE NEL PERIODO

Categoria: Fotografia

Titolo	Periodo svolgimento	Budget IIC	Spesa a carico IIC	Spesa a carico Altri	Spesa Totale	Svolto	Chiuso
(Evento 2019) Giornata del Contemporaneo. Mostra di Marina Ballo Charmet FUORI CAMPO a cura di Stefano Chiodi	Dal 18/10/2019 Al 20/12/2019	12.000,000	2.155,950		2.155,950	--	NO
	Totale	12.000,000	2.155,950	0,000	2.155,950		

LISTA EVENTI CONSUNTIVO CON SPESE NEL PERIODO

Categoria: Altro

Titolo	Periodo svolgimento	Budget IIC	Spesa a carico IIC	Spesa a carico Altri	Spesa Totale	Svolto	Chiuso
Presentazione della versione spagnola della Guida di Repubblica Roma e Lazio	Dal 16/01/2020 Al 16/01/2020	3.500,000	3.381,920	0,000	3.381,920	SI	SI
FLIPAS, festival internacional de palabra, acción y sonido. Laboratorio con Elena Goatelli e Ángel Esteban.	Dal 03/11/2020 Al 03/11/2020	0,000	1.000,000		1.000,000	--	NO
	Totale	3.500,000	4.381,920	0,000	4.381,920		